

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 74 (1948)  
**Heft:** 13

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**




S.R.

Rabinovitch

## Freiwillig!

Im Chorstück, das wir gegenwärtig üben, kommt die Stelle vor: «Auf Gott vertraue.» Prompt sangen einige: «Auf Gopfertraue.» Da rief unser Chordirektor, der auf eine gepflegte Aussprache hält, entrüstet: «Aha, i ha doch dänkt, es chöm e sone Näbelspalter-pf.» E. G.


**Restaurant Aklin**  
 beim Zyturm Zug  
 TEL 4-18 66  
 Altbekannte Spezialitätenküche  
 gepflegte Weine  
 Freitags geschlossen

**Zwei mal Räblus:**  
**ZÜRICH** Stüsslihofstatt 15 Tel. 24 16 88  
  
**BERN** Zeughausgasse 5 Tel. 3 93 51  
**Zwei mal ganz primal**